### **Actual Job Posting**



Translator (English/Chinese)

NetEase Games Montréal - Greater Montreal Metropolitan Area (Remote)

Paid (Full-time) CA\$50,000/yr - CA\$65,000/yr - Entry level

### **Job description**

NetEase Games Montreal is a division of NetEase Games, a leading game developer, and publisher focusing on delivering top-quality online gaming experiences. They're currently looking for a translator who can communicate effectively with the production teams from both Hangzhou and Montreal, responsible for translating project needs into Chinese and/or English while ensuring the original meaning, format, and context are maintained.

# **Responsibilities:**

- Translate messages, live meetings, and documents into English/Chinese, with careful attention to providing proper context, meaning, tone, and technical wording
- Translating the information into functional language that can be interpreted correctly by each target user.
- Collaborate with colleagues to compile helpful information, including terms and definitions, into an organized glossary for regular reference during the translation process
- Assist the teams with written and oral communication as needed.

### **Qualifications:**

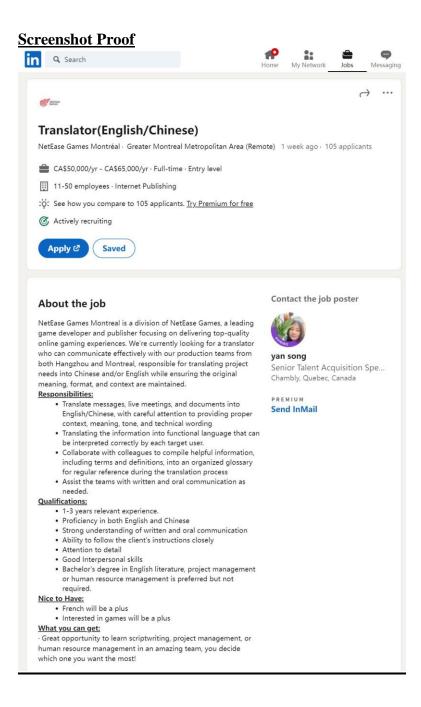
- 1-3 years relevant experience.
- Proficiency in both English and Chinese
- Strong understanding of written and oral communication
- Ability to follow the client's instructions closely
- Attention to detail
- Good Interpersonal skills
- Bachelor's degree in English literature, project management or human resource management is preferred but not required.

# Nice to Have:

- French will be a plus
- Interested in games will be a plus Qualifications

## What you can get:

Great opportunity to learn scriptwriting, project management, or human resource management in an amazing team, you decide which one you want the most!



#### **Works Cited**

Yan S. "Translator (English/Chinese) - NetEase Games Montréal - Greater Montreal Metropolitan Area (Remote)." LinkedIn, 2022 https://www.linkedin.com/jobs/view/2984945702/ Apr. 2nd